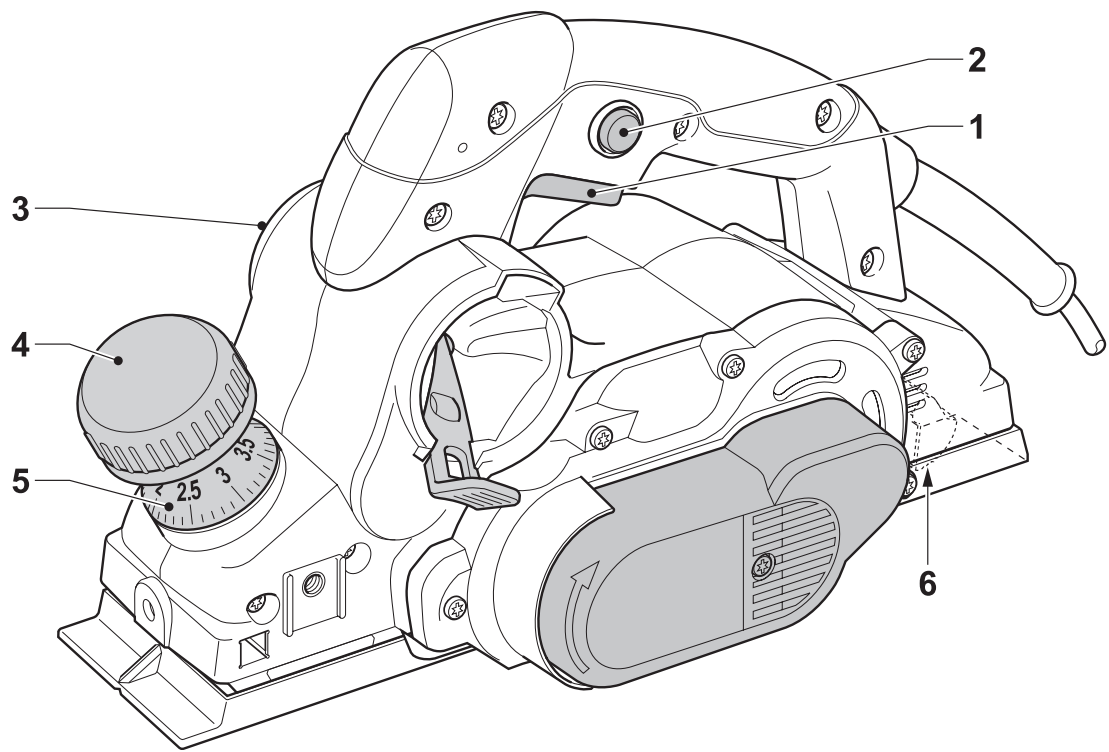
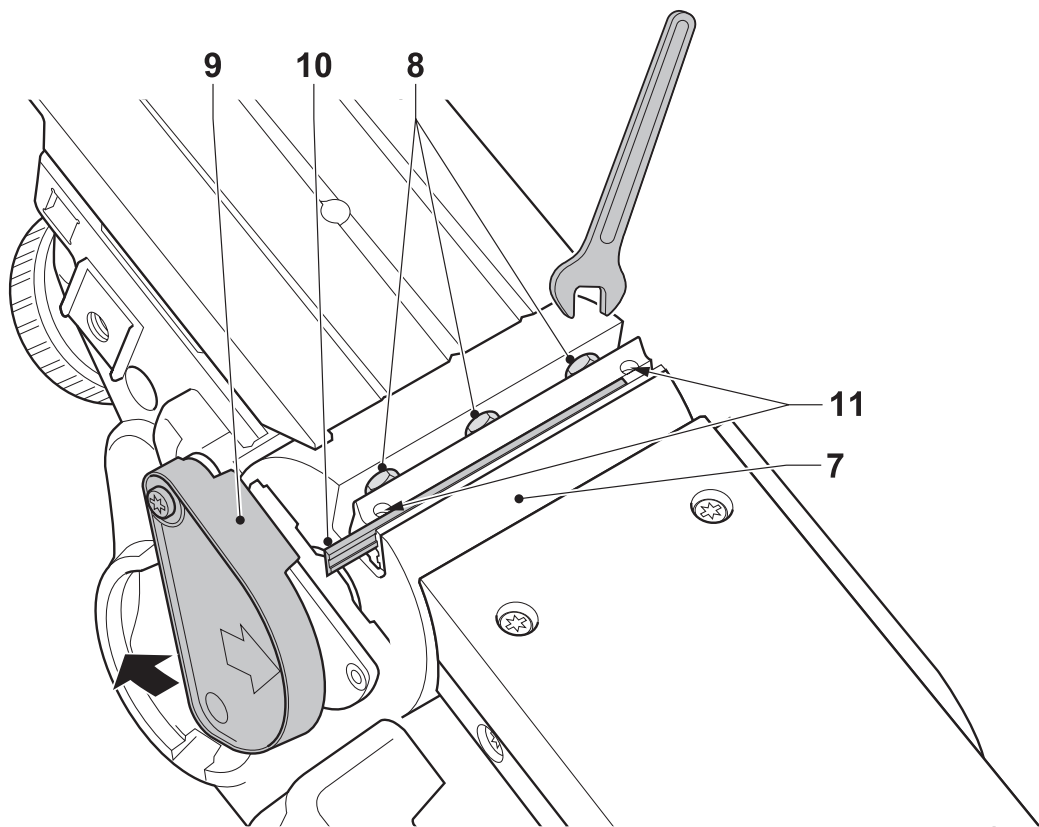

DEWALT

505101-29 PL

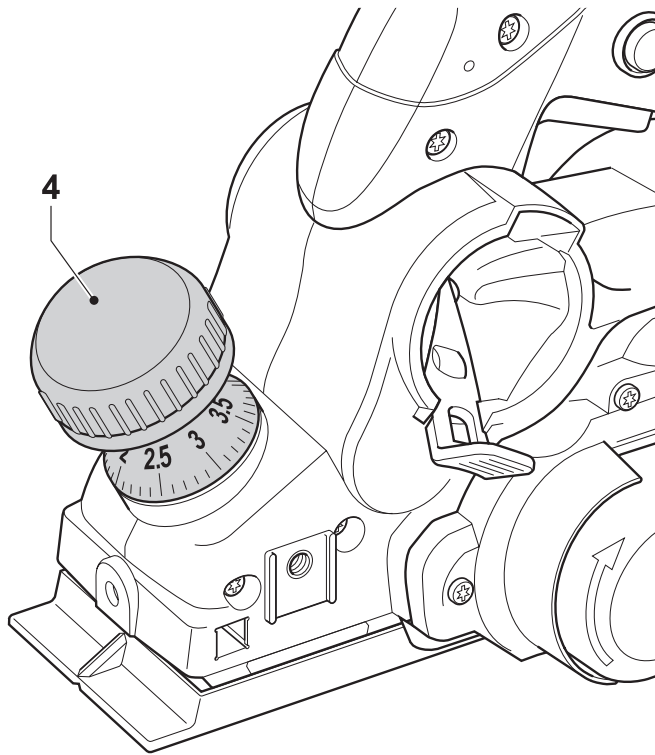
D26500(K)
D26501K



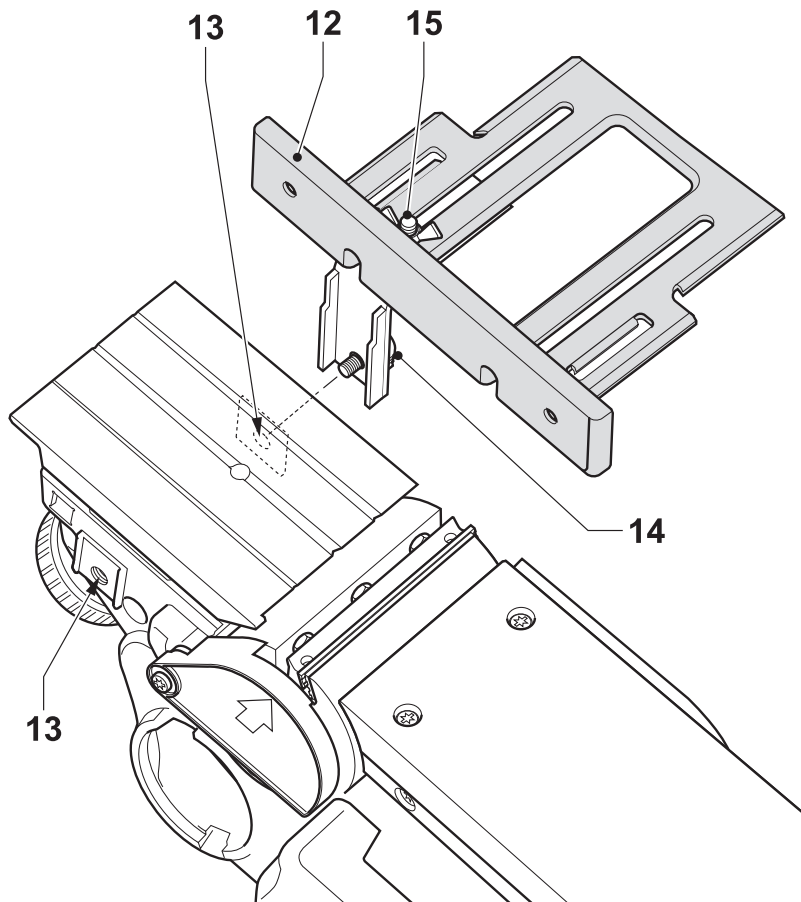
A



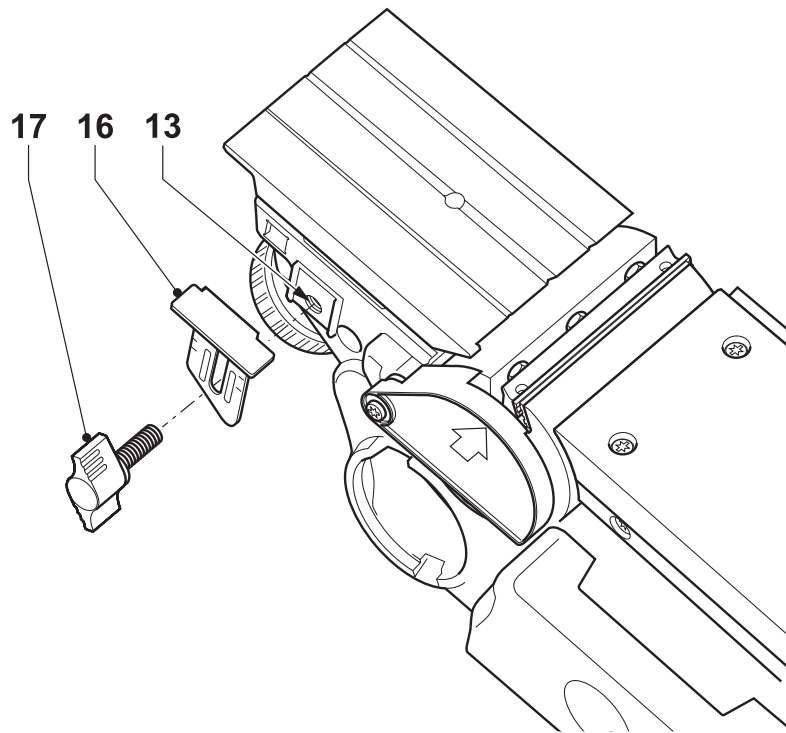
B



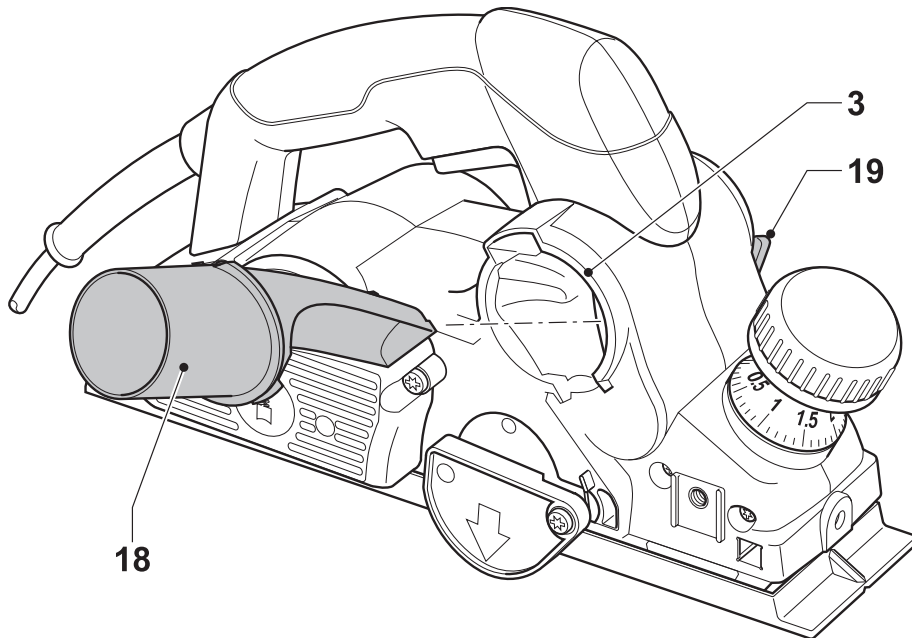
C



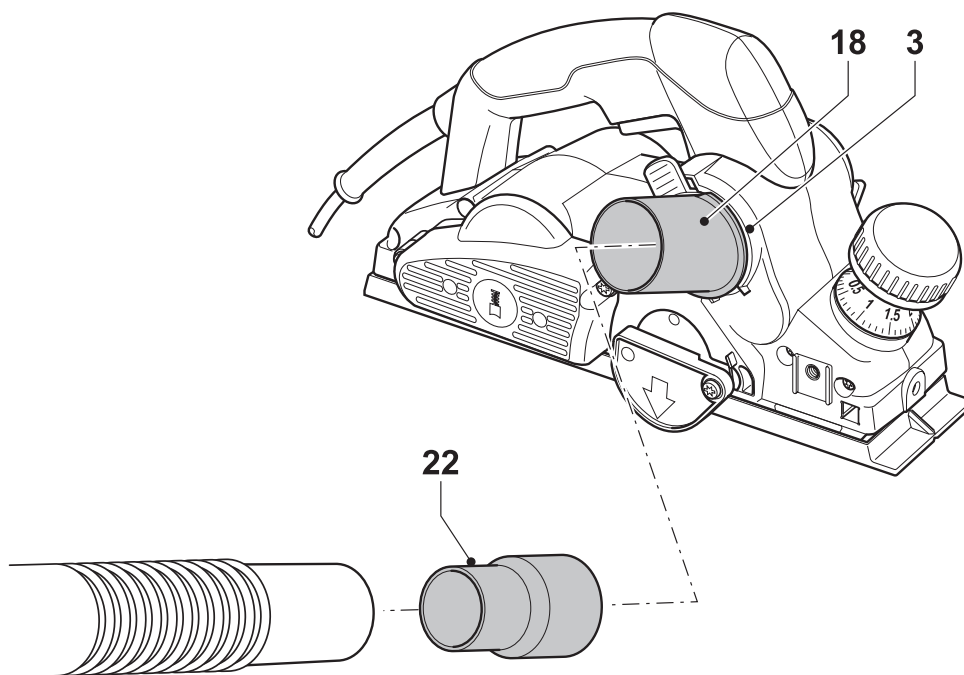
D



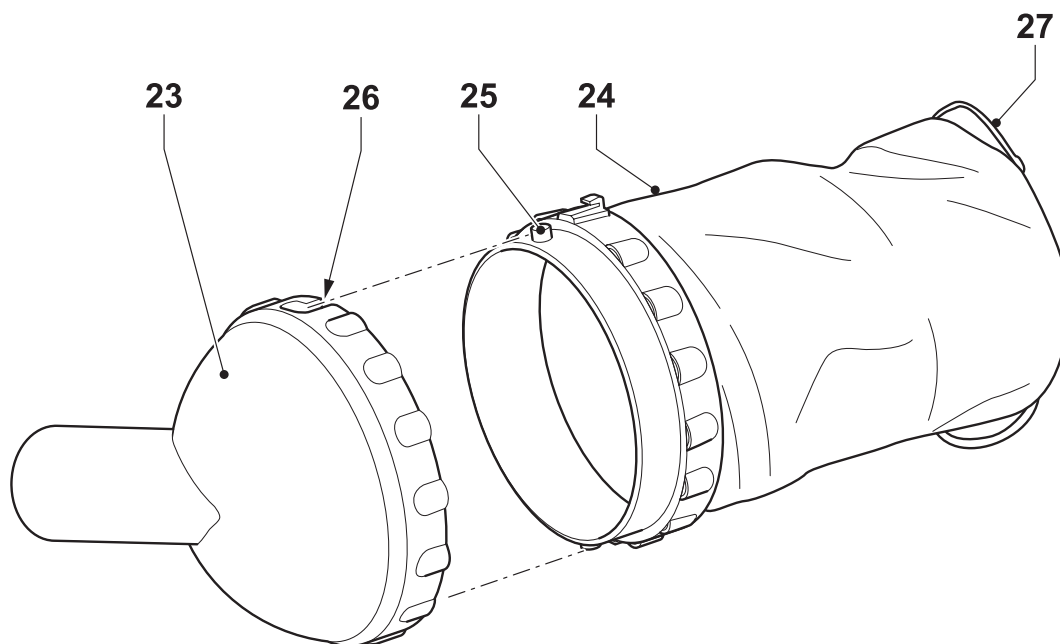
E



F1



H



I

STRUGARKA

D26500(K)/D26501K

Serdeczne gratulacje!

Dziękujemy za zakupienie elektronarzędzia firmy DEWALT, która zgodnie ze swoją długoletnią tradycją oferuje tylko innowacyjne i wypróbowane w licznych testach, wysokiej jakości produkty dla specjalistów. Wiele lat doświadczeń i ciągły rozwój sprawiły, że firma DEWALT stała się prawdziwie niezawodnym partnerem dla wszystkich użytkowników profesjonalnych narzędzi.

Dane techniczne

		D26500(K)	D26501K
Napięcie	(V)	230	230
Pobór mocy	(W)	1050	1150
Prędkość obrotowa			
biegu jałowego	(obr/min)	13500	11500
Długość stopy	(mm)	320	320
Szerokość materiału	(mm)	82	82
Głębokość wręgu			
(maks.)	(mm)	25	25
Grubość wióra			
(maks.)	(mm)	4,0	4,0
Masa	(kg)	4	4

Minimalne natężenie prądu bezpiecznika
Elektronarzędzia zasilane napięciem 230 V 10 A

W instrukcji tej zastosowano następujące symbole:



Uwaga: Wskutek nieprzestrzegania tej wskazówki narażasz się na doznanie obrażeń ciała, utratę życia lub uszkodzenie narzędzia!



Napięcie elektryczne

Kontrola zakresu dostawy

Opakowanie zawiera następujące elementy:

- 1 strugarka
- 1 prowadnica dystansowa
- 1 ogranicznik głębokości wręgu
- 1 Śruba motylkowa
- 1 klucz nasadowy
- 1 wyrzutnik wiórów
- 1 kołpak worka pyłowego (tylko modele K)
- 1 worek pyłowy (tylko modele K)
- 1 króciec do odsysania wiórów
- 1 walizka transportowa (tylko modele K)

- 1 instrukcja obsługi
 - 1 rysunek strugarki w rozłożeniu na części
- Sprawdź, czy strugarka i jej akcesoria nie uległy uszkodzeniu w czasie transportu.
 - Przed uruchomieniem dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.

Opis (rys. A)

Strugarka elektryczna D26500(K)/D26501K jest przeznaczona do profesjonalnego strugania drewna.

- 1 Wyłącznik
- 2 Przycisk blokujący
- 3 Wyrzutnik wiórów
- 4 Pokrętko nastawcze grubości wióra
- 5 Skala grubości wióra
- 6 Ruchoma podpórka zabezpieczająca

D26501K - Stabilizator prędkości obrotowej

Stabilizator prędkości obrotowej zapewnia utrzymywanie stałych obrotów wału nożowego strugarki pod obciążeniem. Układ ten przyczynia się także do obniżenia poziomu hałasu. Dodatkowo po uniesieniu strugarki znad przedmiotu obrabianego prędkość obrotowa wzrasta tylko nieznacznie.

D26501K - Hamulec elektroniczny

Hamulec elektroniczny powoduje zatrzymanie wału nożowego strugarki po zwolnieniu wyłącznika.

Bezpieczeństwo elektryczne

Silnik elektryczny jest przystosowany do zasilania prądem o tylko jednym napięciu. Dlatego sprawdź, czy napięcie sieciowe odpowiada wartości podanej na tabliczce znamionowej elektronarzędzia.



Elektronarzędzie DEWALT jest podwójnie zaizolowane zgodnie z normą EN 50144 i dlatego żyła uziemiająca nie jest potrzebna.

Wymiana kabla sieciowego lub wtyczki

Prawo do wymiany uszkodzonego kabla sieciowego lub wtyczki ma tylko specjalista elektryk. Wyssłużony kabel sieciowy lub wtyczkę należy następnie fachowo zlikwidować zgodnie

z obowiązującymi przepisami o ochronie środowiska naturalnego.

Przedłużacz

Używaj przedłużacza, który został dopuszczony do eksploatacji i wytrzymuje pobór mocy przez elektronarzędzie (patrz: Dane techniczne). Jego minimalny przekrój powinien wynosić 1,5 mm². Zawsze całkowicie odwijaj kabel z bębna.

Montaż i regulacja



Przed rozpoczęciem montażu i regulacji zawsze wyjmij wtyczkę kabla zasilającego z gniazda sieciowego.

Wymiana noży strugarki (rys. B)

Noże zastosowane w tej strugarce mogą być obracane. Po zużyciu obydwu ostrzy trzeba je wymienić na nowe.



Noże zawsze wymieniaj parami.

- Ostrożnie obróć wał nożowy (7), aż ukaże się pierwszy nóż.
- Dostarczonym kluczem maszynowym płaskim poluzuj śruby (8).
- Wyciągnij boczną osłonę (9) do góry.
- Wsuń nóż (10) z uchwytu.
- Obróć nóż lub wymień go na nowy.
- Ponownie wsuń nóż w uchwyt. Po stronie wręgowania (to znaczy tej, po której jest zamontowana boczna osłona) bok noża strugarki musi się pokrywać z krawędzią stopy.
- Wyreguluj nóż zgodnie z poniższym opisem.
- Dokręć śruby (8).
- Powtórz te same operacje z drugim nożem.

Regulacja noży (rys. B)

- Sprawdź, czy głębokość wióra jest nastawiona na 0 mm.
- Sprawdź położenie noża (10) po obydwu stronach wału. Jako przykładnicy użyj płaskiego przedmiotu przyłożonego do stopy.
- Krawędź ostrza noża musi się pokrywać z powierzchnią stopy.
- Sposób regulacji jest następujący:
- Odpowiednio wkręć bądź wykręć śrubę nastawczą (11), aż krawędź ostrza noża pokryje się z powierzchnią stopy.

Regulacja grubości wióra (rys. C)

- Grubość wióra reguluje się przez obracanie pokrętła nastawczego (4). Jeden obrót pokrętła nastawczego odpowiada zmianie grubości wióra o 4 mm. Jedna działka oznacza zmianę grubości o 0,1 mm.

Mocowanie, zdejmowanie i regulacja prowadnicy dystansowej (rys. D)

Prowadnica dystansowa (12) ułatwia struganie wąskich przedmiotów. Można ją mocować z każdej strony strugarki.

- Tak zamontuj prowadnicę dystansową (12), by listwa prowadząca sięgała od przodu korpusu strugarki aż do końca wału nożowego.
- Przyłóż prowadnicę dystansową do otworu gwintowanego (13) z lewej lub z prawej strony strugarki.
- Dokręć śrubę motylkową (14).
- By zdjąć prowadnicę dystansową, odkręć śrubę motylkową.

Regulacja prowadnicy dystansowej:

- Poluzuj nakrętkę motylkową (15).
- Tak ustaw prowadnicę, by wał nożowy akurat pokrył powierzchnię przedmiotu obrabianego.
- Dokręć nakrętkę motylkową.

Mocowanie, zdejmowanie i regulacja ogranicznika grubości wióra (rys. E)

- Przyłóż ogranicznik wióra (16) do otworu gwintowanego (13) z boku strugarki.
- Włóż w otwór (13) śrubę motylkową (17) i posługując się skalą dokręć ją przy odpowiedniej wysokości ogranicznika.
- By zdjąć ogranicznik, wykręć śrubę motylkową.

Mocowanie i zdejmowanie wyrzutnika wiórów (rys. rys. F1 i F2)

Wióry mogą być wyrzucane z lewej lub z prawej strony strugarki.

Przy wyrzucaniu wiórów z prawej strony (rys. F1), strugarka może być wykorzystywana z króćcem do odsysania wiórów lub bez niego. Gdy ma być przyłączony odpylacz ssący, króciec do odsysania wiórów wymaga zastosowania specjalnego adaptera.

- Włóż króciec (18) do prawego otworu wylotowego wyrzutnika (3) aż do zatrzaśnięcia w swoim położeniu.

- By wyjąć króciec, przestaw dźwignię (19) do góry i wyciągnij go.

Przy wyrzucaniu wiórów z lewej strony (rys. F2) króciec zawsze musi być zamontowany.

- Przedstaw dźwignię (19) do góry, by otworzyć zamknięcie (20) przyciągane sprężyną.
- Włóż króciec (18) do lewego otworu wylotowego wyrzutnika (3) aż do zatrzaśnięcia w swoim położeniu.
- Zwolnij dźwignię.
- By wyjąć króciec, przestaw dźwignię (19) do góry i wyciągnij go.

Odsysanie wiórów (rys. rys. G - I)



Jeżeli przyłącza się urządzenie odpylające, musi ono być zgodne z obowiązującymi wytycznymi do emisji pyłów.

Strugarka jest dostarczana z adapterem do przyłączania worka pyłowego lub odpylacza ssącego. Worek pyłowy w modelach K należy do wyposażenia standardowego, a w pozostałych - do wyposażenia specjalnego.

- Zamocuj króciec do odsysania wiórów (18) na wylocie (3).
- Przyłącz worek pyłowy (21) do króćca do odsysania wiórów.
- Alternatywnie strugarkę można połączyć także z odpylaczem ssącym przy użyciu adaptera (22).

Montaż worka pyłowego (rys. I)

- Tak zmontuj worek pyłowy, by występy (26) worka (24) weszły w szczeliny (25) kołpaka (23).
- Pierścień worka obróć w prawo, by zabezpieczyć go w swoim położeniu.
- Zwolnij pętle (27), by wyprostować worek.
- Przyłącz worek pyłowy do strugarki zgodnie z powyższym opisem.

Instrukcja obsługi



- Zawsze przestrzegaj instrukcji bezpieczeństwa i obowiązujących przepisów bhp.

Przed rozpoczęciem pracy:

- Nastaw grubość wiórów.
- Ewentualnie zamocuj prowadnicę dystansową i wyreguluj ją.

- Zamocuj wyrzutnik wiórów.
- Stosuj wyłącznie ostre noże.

Załączanie i wyłączanie (rys. A)

Ze względów bezpieczeństwa wyłącznik (1) strugarki wyposażono w przycisk blokujący (2).

- Naciśnij przycisk blokujący (2), by zwolnić wyłącznik.
- By załączyć strugarkę, naciśnij wyłącznik. Po zwolnieniu wyłącznika blokada załączania znów się automatycznie uaktywnia, by zapobiec niezamierzonemu załączeniu strugarki.



Nie załączaj strugarki, gdy nóż dotyka przedmiotu obrabianego lub innego materiału.

Struganie (rys. A)

- Załącz strugarkę.
- Powoli przemieszczaj strugarkę nad przedmiotem obrabianym.



Prędkość posuwu nie może być zbyt duża, zwłaszcza wtedy, gdy struganie następuje przy maksymalnej grubości wióra i szerokości strugania. Pamiętaj, że lepiej jest kilka razy zheblować przedmiot obrabiany przy małej grubości wióra, niż jeden raz - przy dużej.

- Po zakończeniu pracy zawsze wyłączaj strugarkę. Wtyczkę kabla wolno wyjąć z gniazda sieciowego tylko wtedy, gdy strugarka jest wyłączona.
- Strugarka jest wyposażona w specjalną ruchomą podpórkę zabezpieczającą (6). Po wyłączeniu można ją natychmiast odłożyć bez czekania, aż wał nożowy się zatrzyma.

Wręgowanie

- Zamocuj prowadnicę dystansową i wyreguluj ją.
- Zamocuj ogranicznik głębokości wręgu i wyreguluj go.
- Dalej postępuj tak, jak przy struganiu.

Krawędziowanie

Rowki klinowe na powierzchni stopy ułatwiają krawędziowanie.

Opróżnianie worka pyłowego (rys. rys. G i I)

Kołpak worka jest przezroczysty, co ułatwia orientację, ile wiórów zgromadziło się w worku.

- Zdejmij worek pyłowy (21).
- Zdejmij kołpak (23) z worka (24) przez obrócenie go w lewo.
- Zawartość worka wysyp do pojemnika na śmieci.
- Ponownie tak zmontuj worek pyłowy, by występy (26) worka (24) weszły w szczeliny (25) kołpaka (23).
- Pierścień worka obróć w prawo, by zabezpieczyć go w swoim położeniu.
- Ponownie przyłącz worek pyłowy do strugarki.



Odsysanie pyłu (rys. rys. G i I)

- Gdy strugarka jest wykorzystywana w zamkniętych pomieszczeniach w dłuższym okresie czasu, zaleca się przyłączyć ją do odpylacza ssącego. Odpylacz ten musi być zgodny z obowiązującymi wytycznymi do emisji pyłów.

By uzyskać więcej informacji na temat właściwych akcesoriów, zwróć się do swojego diler.

Konserwacja

Elektronarzędzia firmy DEWALT odznaczają się dużą trwałością użytkową i prawie nie wymagają konserwacji. Jednak warunkiem ciągłej, bezawaryjnej pracy jest ich regularne czyszczenie.



Smarowanie

Elektronarzędzie nie wymaga żadnego dodatkowego smarowania.



Czyszczenie

Dbaj o to, by szczeliny wentylacyjne zawsze były odsłonięte i regularnie przecieraj obudowę miękką szmatką.

Ochrona środowiska



Selektywna zbiórka odpadów. Produktu tego nie wolno wyrzucać do normalnych śmieci z gospodarstw domowych.

Gdy pewnego dnia będziesz zmuszony zastąpić produkt DEWALT nowym sprzętem lub nie będziesz go już potrzebować, nie wyrzucaj go do śmieci z gospodarstw domowych, a jedynie oddaj do specjalistycznego zakładu utylizacji odpadów.



Dzięki selektywnej zbiórce zużytych produktów i opakowań niektóre materiały mogą być odzyskane i ponownie wykorzystane. W ten sposób chroni się środowisko naturalne i zmniejsza popyt na surowce.

Lokalne przepisy mogą wymagać oddawania elektrycznych urządzeń powszechnego użytku sprzedawcy, u którego produkt został zakupiony, lub do punktów zbiorczych.

Firma DEWALT chętnie przyjmuje stare, wyprodukowane przez siebie urządzenia i utylizuje je zgodnie z obowiązującymi przepisami. Usługa ta jest bezpłatna. By z niej skorzystać, oddaj elektronarzędzie do autoryzowanego warsztatu naprawczego, który prowadzi zbiórkę w naszym imieniu.

Ich listę znajdziesz także w internecie pod adresem: **www.2helpU.com**.

Ogólne przepisy bezpieczeństwa

Uwaga! Przeczytaj wszystkie zamieszczone tutaj wskazówki. Nieprzestrzeganie niniejszych wskazówek może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru, a nawet ciężkiego urazu ciała. Wymienione niżej słowo „elektro-narzędzie” oznacza zarówno urządzenie sieciowe (z kablem sieciowym) jak i akumulatorowe (bez kabla sieciowego).

PRZECHOWUJ NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ.

1. Obszar pracy

- a. **Utrzymuj porządek w miejscu pracy.** Nieporządek w miejscu pracy grozi wypadkiem.
- b. **Nie używaj elektronarzędzi w otoczeniu zagrożonym wybuchem, gdzie występują palne pary, gazy lub pyły.** Elektronarzędzia wytwarzają iskry, które mogą spowodować zapalenie się pyłu lub par.
- c. **Nie dopuszczaj dzieci ani innych osób do miejsca pracy.** Mogą one odwrócić Twoją uwagę, co grozi wypadkiem.

2. Bezpieczeństwo elektryczne

- a. **Wtyczka kabla elektronarzędzia musi pasować do gniazda sieciowego. Wtyczki w żadnym wypadku nie wolno przerabiać. Gdy elektronarzędzia zawierają uziemienie ochronne, nie używaj żadnych wtyczek adaptacyjnych.** Oryginalne wtyczki i pasujące do nich gniazda sieciowego zmniejszają ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- b. **Unikaj dotykania uziemionych elementów, jak na przykład rury, grzejniki, piece i chłodziarki.** Gdy ciało jest uziemione, porażenie prądem elektrycznym jest o wiele niebezpieczniejsze.
- c. **Nie wystawiaj elektronarzędzi na deszcz ani działanie wilgoci.** Przedostanie się wody do wnętrza obudowy grozi porażeniem prądem elektrycznym.
- d. **Ostrożnie obchodź się z kablem. Nigdy nie używaj go do przenoszenia elektronarzędzia ani do wyjmowania wtyczki kabla z gniazdka sieciowego.** Chronь kabel przed wysoką temperaturą, olejem, ostrymi krawędziami i ruchomymi elementami. Uszkodzony lub zaplątany kabel może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym.

- e. **Przy pracy na wolnym powietrzu stosuj tylko przeznaczone do tego celu przedłużacze.** Zastosowanie odpowiedniego przedłużacza zmniejsza ryzyko porażenia prądem elektrycznym.

3. Bezpieczeństwo osób

- a. **Zawsze zachowuj uwagę, koncentruj się na swojej pracy i rozsądnie postępuj z elektronarzędziem. Nie używaj go, gdy jesteś zmęczony lub znajdujesz się pod wpływem narkotyków, alkoholu czy też leków.** Moment nieuwagi w czasie pracy grozi bardzo poważnymi konsekwencjami.
- b. **Używaj wyposażenie ochronne. Zawsze zakładaj okulary ochronne.** Odpowiednie wyposażenie ochronne, jak maska przeciwpyłowa, obuwie na szorstkiej podeszwie, kask ochronny lub słuchawki ochronne, zależnie od rodzaju i zastosowania elektronarzędzia zmniejszają ryzyko doznania urazu.
- c. **Unikaj niezamierzonego załączenia.** Przed przyłączeniem elektronarzędzia do sieci sprawdź, czy jego wyłącznik jest wyłączony. Przenoszenie elektronarzędzia z palcem opartym na wyłączniku lub przyłączenie go do sieci przy włączonym wyłączniku zwiększa ryzyko wypadku.
- d. **Przed załączeniem elektronarzędzia sprawdź, czy zostały wyjęte klucze i przyrządy nastawcze.** Klucz pozostawiony w obracającym się elemencie może doprowadzić do urazu ciała.
- e. **Nie pochylaj się za bardzo do przodu!** Zachowuj stabilną postawę, by nie stracić równowagi w jakiejś pozycji roboczej. Takie postępowanie umożliwi zachowanie lepszej kontroli nad elektronarzędziem w nieoczekiwanych sytuacjach.
- f. **Zakładaj odpowiednią odzież ochronną.** Nie noś luźnej odzieży ani biżuterii. Włosy, odzież i rękawice trzymaj z dala od ruchomych elementów. Luźna odzież, biżuteria lub długie włosy mogą zostać pochwycone przez obracające się elementy narzędzia.
- g. **Gdy producent przewidział urządzenia do odsysania lub gromadzenia się pyłu, sprawdź czy są one przyłączone i prawidłowo zamocowane.** Stosowanie tych urządzeń zmniejsza zagrożenie powodowane pyłem.

4. **Obsługa i konserwacja elektronarzędzi**
- Nie przeciążaj elektronarzędzia.** Stosuj narzędzia odpowiednie do danego przypadku zastosowania. Najlepszą jakością i osobiste bezpieczeństwo osiągniesz, tylko stosując właściwe narzędzia.
 - Nie używaj elektronarzędzia z uszkodzonym wyłącznikiem.** Urządzenie, które nie daje się normalnie załączyć lub wyłączać, jest niebezpieczne i trzeba je naprawić.
 - Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac nastawczych, przed wymianą akcesoriów lub odłożeniem elektronarzędzia zawsze wyjmij wtyczkę kabla z gniazda sieciowego.** Ten środek ostrożności zmniejsza ryzyko niezamierzonego uruchomienia elektronarzędzia.
 - Nieużywane elektronarzędzia przechowuj w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie pozwalaj używać elektronarzędzi osobom, które nie są z nimi zapoznane lub nie przeczytały instrukcji.** Narzędzia używane przez niedoświadczonych osoby są niebezpieczne.
 - Utrzymuj elektronarzędzia w nienagannym stanie technicznym. Sprawdzaj, czy ruchome elementy obracają się w odpowiednim kierunku, nie są zakleszczone, pęknięte ani tak uszkodzone, że ujemnie wpływają na funkcjonowanie urządzenia. Uszkodzone elektronarzędzia przed użyciem należy naprawić.** Powodem wielu wypadków jest niewłaściwa konserwacja elektronarzędzi.
 - Ostrz i utrzymuj w czystości swoje narzędzia robocze.** Starannie konserwowane, ostre narzędzia robocze rzadziej się zakleszczają i łatwiej nimi pracować.
 - Elektronarzędzia, akcesoria, końcówki itp. używaj zgodnie z ich przeznaczeniem.** Przestrzegaj przy tym obowiązujących przepisów bhp. Używanie elektronarzędzi niezgodnie z ich przeznaczeniem jest niebezpieczne.
5. **Serwis**
- Naprawy elektronarzędzi mogą być wykonywane tylko przez uprawnionych specjalistów przy użyciu oryginalnych części zamiennych.** Jest to istotnym

warunkiem zapewnienia bezpieczeństwa pracy.

Dodatkowe wskazówki bezpieczeństwa pracy strugarek

- Przed odłożeniem strugarki odczekaj aż do zatrzymania wału nożowego. Obracające się noże mogą zawadzić o powierzchnię stołu i doprowadzić do odrzutu, co grozi doznaniem poważnego urazu.

Deklaracja zgodności z normami UE



D26500(K)/D26501K

Firma DEWALT deklaruje niniejszym, że opisana strugarka została wykonana zgodnie z następującymi wytycznymi i normami: 98/37/EEC, 89/336/EEC, 86/188/EEC, EN 60745, EN 55014-1, EN 55014-2, EN 61000-3-2 i EN 61000-3-3.

	D26500(K)	D26501K
Poziom ciśnienia akustycznego dB(A)	88	84
Moc akustyczna dB(A)	99	96
Ważona wartość skuteczna przyspieszenia m/s ²	< 2,5	< 2,5
Współczynnik niepewności poziomu ciśnienia akustycznego		2,8 dB(A)
Współczynnik niepewności mocy akustycznej		2,8 dB(A)

Dyrektor Działu Konstrukcyjnego
Horst Großmann
DEWALT, Richard-Klinger-Straße 11,
D-65510, Idstein, Niemcy
09-06-2004

DEWALT

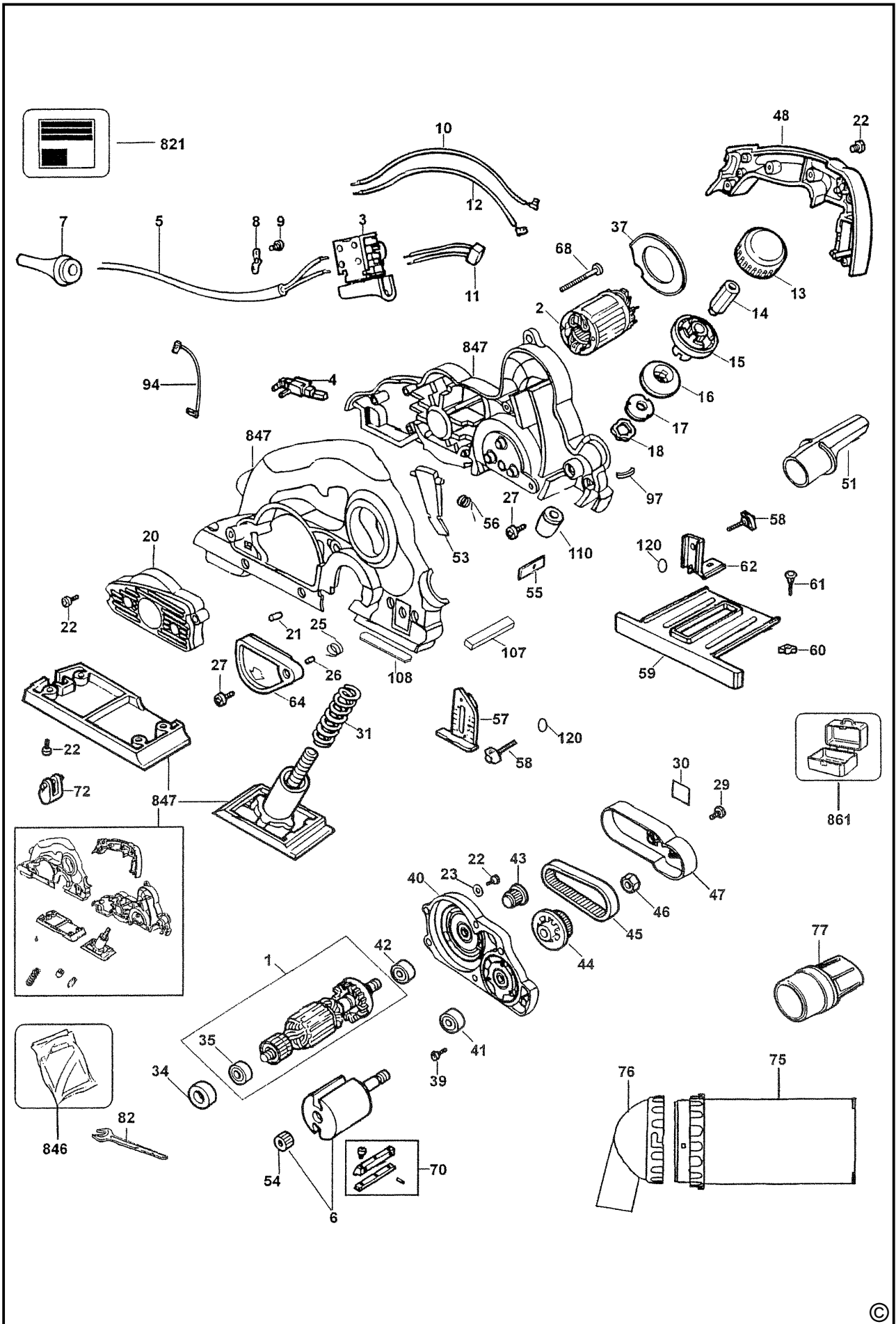
Warunki gwarancji:

Gwarantujemy sprawne działanie produktu, zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w instrukcji obsługi. Niniejszą gwarancją nie jest objęte wyposażenie takie, jak: szczotki, piły tarczowe, tarcze ściernie, wiertła i inne akcesoria, jeżeli nie została do nich dołączona oddzielna karta gwarancyjna oraz elementy podlegające naturalnemu zużyciu.

1. Niniejszą gwarancją objęte są usterki produktu spowodowane wadami produkcyjnymi i wadami materiałowymi.
2. Niniejsza gwarancja jest ważna po przedstawieniu przez Klienta w Centralnym Serwisie Gwarancyjnym reklamowanego produktu oraz łącznie:
 - a) poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej;
 - b) ważnego paragonu zakupu z datą sprzedaży taką, jak w karcie gwarancyjnej lub kopii faktury.
3. Gwarancja obejmuje bezpłatną naprawę urządzenia (wraz z bezpłatną wymianą uszkodzonych części) w okresie 12 miesięcy od daty zakupu.
4. Produkt reklamowany musi być:
 - a) dostarczony bezpośrednio do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego wraz z poprawnie wypełnioną kartą gwarancyjną i ważnym paragonem zakupu (lub kopią faktury) oraz szczegółowym opisem uszkodzenia, lub
 - b) przesłany do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego za pośrednictwem punktu sprzedaży wraz z dokumentami wymienionymi powyżej.
5. Koszty wysyłki do Centralnego Serwisu Gwarancyjnego ponosi Serwis. Wszelkie koszty związane z zapewnieniem bezpiecznego opakowania, ubezpieczeniem i innym ryzykiem ponosi Klient. W przypadku odrzucenia roszczenia gwarancyjnego, produkt jest odsyłany do miejsca nadania na koszt adresata.
6. Usterki ujawnione w okresie gwarancji będą usunięte przez Centralny Serwis Gwarancyjny w terminie:
 - a) 14 dni roboczych od daty przyjęcia produktu przez Centralny Serwis Gwarancyjny;
 - b) termin usunięcia wady (punkt 6a) może być wydłużony o czas niezbędny do importu niezbędnych części zamiennych.
7. Klient otrzyma nowy sprzęt, jeżeli:
 - a) Centralny Serwis Gwarancyjny stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe;
 - b) produkt nie podlega naprawie, tylko wymianie bez dokonywania naprawy.
8. O ile taki sam produkt jest nieosiągalny, może być wydany nowy produkt o nie gorszych parametrach.

9. Decyzja Centralnego Serwisu Gwarancyjnego odnośnie zasadności zgłaszanych usterek jest decyzją ostateczną.
10. Gwarancją nie są objęte:
 - a) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub używaniem produktu niezgodnie z przeznaczeniem, instrukcją obsługi lub przepisami bezpieczeństwa;
 - b) wadliwe działanie lub uszkodzenia spowodowane przeciążaniem narzędzia, które prowadzi do uszkodzeń silnika, przekładni lub innych elementów, a także stosowaniem osprzętu innego niż zalecany przez DEWALT;
 - c) mechaniczne uszkodzenia produktu i wywołane nimi wady;
 - d) wadliwe działanie lub uszkodzenia na skutek działania pożaru, powodzi, czy też innych klęsk żywiołowych, korozji, normalnego zużycia w eksploatacji czy też innych czynników zewnętrznych;
 - e) produkty, w których naruszone zostały plomby gwarancyjne lub, które były naprawiane poza Centralnym Serwisem Gwarancyjnym lub były przerabiane w jakikolwiek sposób;
 - f) osprzęt eksploatacyjny dołączony do urządzenia, taki jak: wiertła, tarcze pilarskie, tarcze szlifierskie, końcówki wkręcające, noże strugarskie, brzeszczoty, papier ścierny i inne elementy ulegające naturalnemu zużyciu.
11. Centralny Serwis Gwarancyjny, firmy handlowe, które sprzedały produkt, nie udzielają upoważnień ani gwarancji innych niż określone w karcie gwarancyjnej. W szczególności nie obejmują prawa Klienta do domagania się zwrotu utraconych zysków w związku z uszkodzeniem produktu.
12. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową

Centralny Serwis Gwarancyjny ERPATECH
ul. Obozowa 61, 01-418 Warszawa
tel.: (22) 862-08-08, fax: (22) 862-08-09



CZ ZÁRUČNÍ LIST

PL KARTA GWARANCYJNA

H JÓTÁLLÁSI JEGY

SK ZÁRUČNÝ LIST

DEWALT[®]

CZ měsíců
H hónap

12

PL miesięcy
SK mesiacov

CZ	Výrobní kód	Datum prodeje	Razítko prodejny Podpis
H	Gyári szám	A vásárlás napja	Pecset helye Aláírás
PL	Numer seryjny	Data sprzedaży	Stempel Podpis
SK	Číslo série	Dátum predaja	Pečiatka predajne Podpis

(CZ)

Adresy servisu
Band Servis
Klásterského 2
CZ-14300 Praha 4
Tel.: 00420 2 444 03 247
Fax: 00420 2 417 70 204

Band Servis
K Pasekám 4440
CZ-76001 Zlín
Tel.: 00420 577 008 550,1
Fax: 00420 577 008 559
<http://www.bandservis.cz>

(H)

Black & Decker Központi
Garanciális-és Márkaszerviz
1163 Budapest
(Sashalom) Thököly út 17.
Tel.: 403-2260
Fax: 404-0014

(PL)

Adres serwisu centralnego
ERPATECH
ul. Obozowa 61
01-418 Warszawa
Tel.: 022-8620808
Fax: 022-8620809

(SK)

Adresa servisu
Band Servis
Paulínska ul. 22
SK-91701 Trnava
Tel.: 00421 33 551 10 63
Fax: 00421 33 551 26 24

(CZ) Dokumentace záruční opravy

(PL) Przebieg napraw gwarancyjnych

(H) A garanciális javítás dokumentálása

(SK) Záznamy o záručných opravách

CZ	Číslo	Datum příjmu	Datum zakázky	Číslo zakázky	Závada	Razítko Podpis
H	Sorszám	Bejelentés időpontja	Javítási időpont	Javítási munkalapszám	Hiba jelleg oka	Pecset Aláírás
	Jótállás új határideje					
PL	Nr.	Data zgłoszenia	Data naprawy	Nr. zlecenia	Przebieg naprawy	Stempel Podpis
SK	Číslo dodávky	Dátum nahlásenia	Dátum opravy	Číslo objednávky	Popis poruchy	Pečiatka Podpis